


Competition Information

Wettkampf-Information

2.8.2010–5.8.2010



Squash *Squash*



DESIGNERMARKEN 30 - 70% GÜNSTIGER
AUF ZUM POWERSHOPPING!
NUR 45 MINUTEN VON KÖLN ÜBER DIE A57/A52

MEHR ALS 170 DESIGNERMARKEN IN ÜBER 100 SHOPS
AUCH SONN- UND FEIERTAGS GEÖFFNET

7 FOR ALL MANKIND ADIDAS ARMANI BJÖRN BORG
BURBERRY CALVIN KLEIN DIESEL DOLCE&GABBANA ENERGY
FILIPPA K GANT HUGO BOSS LLOYD MARC O'POLO
NIKE PUMA THE NORTH FACE TIMBERLAND TOM TAILOR
VAN LAACK ZEGNA UND VIELE MEHR

Roermond

Designer Outlet

TM

www.designer-outlet-roermond.com

Managed by McArthurGlen

Venue

Turnierort

ACR Sportcenter,
Neubrücker Ring 48,
51109 Cologne-Neubrück
(11,1 km from Neumarkt),
www.acr-koeln.de

ACR Sportcenter,
Neubrücker Ring 48,
51109 Köln-Neubrück
(11,1 km vom Neumarkt),
www.acr-koeln.de



Arrival

Anreise

Tram Line 1 direction Bensberg till stop Merheim or Line 9 direction Koenigsforst till stop Ostheim and then the bus till Neubruecker Ring (20 min from Neumarkt)

Straßenbahn Linie 1 Richtung Bensberg bis Merheim oder Linie 9 Richtung Königsforst bis Ostheim und dann mit dem Bus bis Neubrücker Ring (20 Min. vom Neumarkt).

Mediapartners and Sponsors:



Timetable

Zeitplan

Dates

Monday, 02. August – Thursday, 05. August 2010

Schedule

Monday 02 August, 9 am – 5 pm:

Level B	Male/ Female	Group Round
Level C	Male/ Female	Group Round
Level 45+	Male	Group Round
Level T	Male	free
Level A	Male	free
Level D	Male/ Female	free

Tuesday 03 August, 9 am – 5 pm:

Level T	Male	Group Round
Level A	Male	Group Round
Level C	Male/ Female	K.O.- System
Level D	Male/ Female	K.O.- System
Level B	Male/ Female	free
Level 45+	Male	free

Termin

Montag, 02. August – Donnerstag, 05. August 2010

Zeitplan

Montag 02 August, 9 – 17 Uhr:

Level B	Male/ Female	Group Round
Level C	Male/ Female	Group Round
Level 45+	Male	Group Round
Level T	Male	free
Level A	Male	free
Level D	Male/ Female	free

Dienstag 03 August, 9 – 17 Uhr:

Level T	Male	Group Round
Level A	Male	Group Round
Level C	Male/ Female	K.O.- System
Level D	Male/ Female	K.O.- System
Level B	Male/ Female	free
Level 45+	Male	free

Wednesday 04 August, 9 am – 5 pm:

Level T	Male	K.O.- System
Level A	Male	K.O.- System
Level B	Male/ Female	K.O.- System
Level D	Male/ Female	K.O.- System
Level 45+	Male	K.O.- System
Level C	Male/ Female	free

Mittwoch 04 August, 9 – 17 Uhr:

Level T	Male	K.O.- System
Level A	Male	K.O.- System
Level B	Male/ Female	K.O.- System
Level D	Male/ Female	K.O.- System
Level 45+	Male	K.O.- System
Level C	Male/ Female	free

Thursday 05 August, 9 am – 5 pm:

All Level Half- Final and Final, also Consolation Round all Level
Winner- Ceremony

Donnerstag 05 August, 9 – 17 Uhr:

Alle Level Half- Finale und Finale, ebenso Consolation Round für alle Levels
Siegerehrung

Competition Structure

Wettkampfstruktur

Women	Men
T	T
A	A
B	B
C	C
D	D
45+	45+
W	W

Frauen	Männer
T	T
A	A
B	B
C	C
D	D
45+	45+
W	W

Definition of the performance classes:

T = International (professional) / National Top (Top 50 ranking) / Competition Level (National 50-500)

A = Top recreational with competition/tournament experience

B = Good recreational with competition/tournament experience

C = Recreational with little competition/tournament experience

D = Recreational / Beginners

45+ = Men/Women over 45 years of age

W = Wheelchair / Rollstuhl

Group play applies during the preliminary round, final round will be decided with K.O. system.

Definition der Leistungsklassen:

T = International (professional) / National Top (Top 50 ranking) / Competition Level (National 50-500)

A = Top recreational with competition/tournament experience

B = Good recreational with competition/tournament experience

C = Recreational with little competition/tournament experience

D = Recreational / Beginners

45+ = Men/Women over 45 years of age

W = Wheelchair / Rollstuhl

In der Vorrunde werden Gruppenspiele ausgetragen, in der Finalrunde wird im K.O.-System gespielt.

Rules

Regeln

At the competition the rules of the World Squash Federation (WSF) apply www.worldsquash.org

and of the German Squash Association www.dsqv.de.

Bei dem Wettbewerb gelten die Regeln der World Squash Federation (WSF), www.worldsquash.org,

und des Deutschen Squash Verbandes (DSQV), www.dsqv.de.

Expert

Experten

Raymond Schulz – Head of tournament
 Holger Brickmann – Head of tournament
 Stefan Kraushaar – Head of tournament
 Graham Rhind – Head of tournament
 Ellen Bastiaanse – Head of tournament

*Raymond Schulz – Turnierleiter
 Holger Brickmann – Turnierleiter
 Stefan Kraushaar – Turnierleiter
 Graham Rhind – Turnierleiter
 Ellen Bastiaanse – Turniertisch*

'I never tire of his paintings - he is a leader in contemporary realism.'

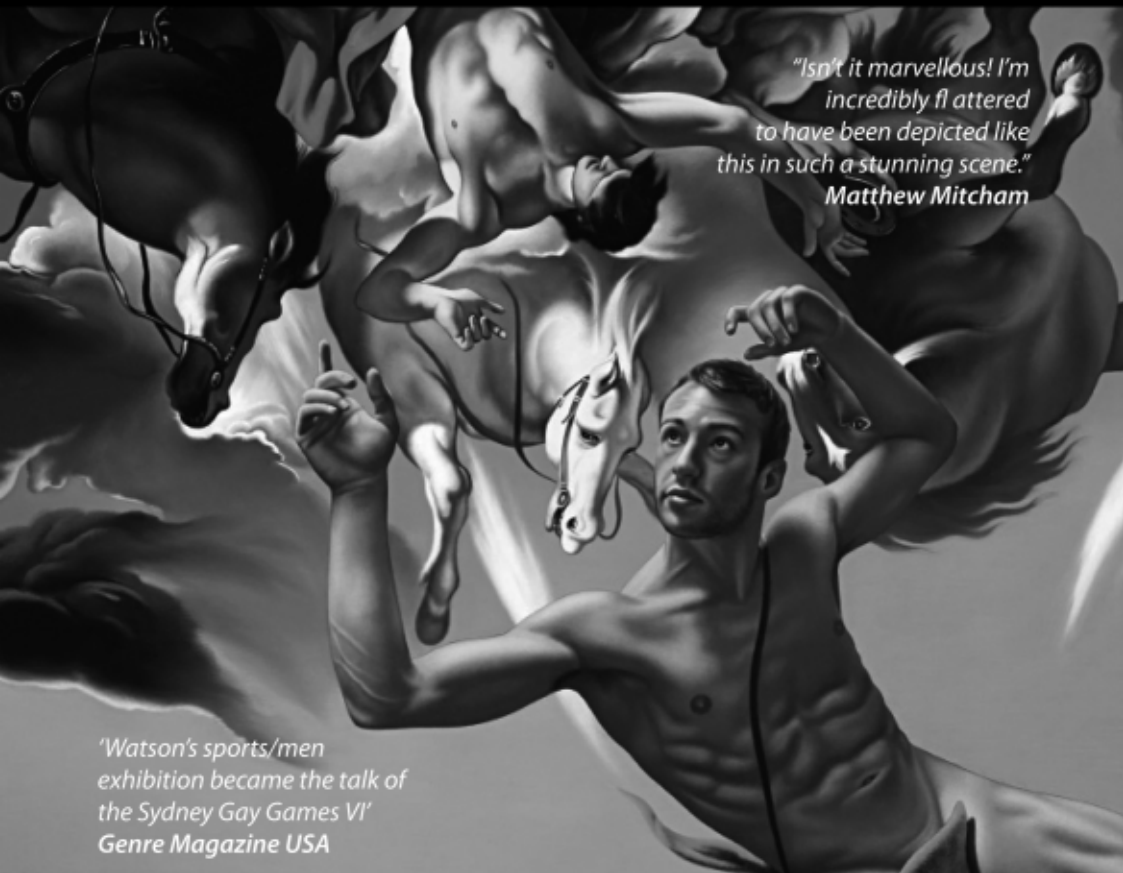
Sir Elton John

Matthew Mitcham Francois Sagat

Marco da Silva Jake Shears

ROSS WATSON

Gay Games VIII Exhibition



*"Isn't it marvellous! I'm
incredibly flattered
to have been depicted like
this in such a stunning scene."
Matthew Mitcham*

*'Watson's sports/men
exhibition became the talk of
the Sydney Gay Games VI'
Genre Magazine USA*

View these gay sports stars and celebrities who recently modeled for this acclaimed Australian artist, and whose art is collected by major museums. His exhibitions in Berlin, Sydney, Melbourne, Los Angeles and London, have earned him an international audience. This is an essential cultural event for one week only during the Gay Games.

31 July - 7 August

Paintings, Edition Photography and Edition Prints 11am - 7pm daily

Galerie Habsburg Barcelo Hotel Cologne City Centre

Habsburgerring 9 - 13, via Rudolfplatz

Preview at rosswatson.com

Service

Service

Meals

There´s a cafeteria at the ACR Sportcentre

Medical Aid

Medical care available on-site

Wellness

Also provided is a big bath- , wellness- , and gym-area and a big swimming pool.

Verpflegung

Eine Gastronomie befindet sich im ACR Sportcenter

Medizin

Medizinische Betreuung vor Ort.

Wellness

Zudem sind hier ein großer Sauna-, Wellness- und Fitnessbereich und ein großes Schwimmbad vorhanden

Important Informations

Wichtige Infos

Material / Equipment

- The players have to bring there own racquets.
- Women play together with men, for the price-allocation the placement will be considered, in case it´s necessary a deciding match takes place.
- We are playing according to the new counting. Each rally counts, it will be played till 11, at a deuce 10:10, a Tie-Break will be played. Winner is who is the first to be 2 points in advance.
- All games: BEST OF 3, only semi final and final: BEST OF 5
- Winners are referee for the next game, at the K.O. round the losers will be referees.
- We kindly ask all players to get to the field in time, missed games count as lost games.
- We always need referees, especially in the morning.

Material / Ausrüstung

- *Die SpielerInnen müssen ihre eigenen Schläger mitbringen.*
- *Frauen spielen bei den Männern, bei der Preisvergabe werden die Platzierungen berücksichtigt, evtl. wird ein Entscheidungsspiel ausgetragen*
- *Wir spielen nach der neuen Zählart. Jeder Ballwechsel zählt, gespielt wird bis 11, beim Stand von 10 : 10 wird ein Tie- Break gespielt. Es gewinnt derjenige, welcher zuerst 2 Punkte Vorsprung hat.*
- *Alle Spiele: BEST OF 3, only Halbfinale and Finale: BEST OF 5*
- *Gewinner sind Schiedsrichter beim nächsten Spiel, ab K.O.- System sind die Verlierer Schiedsrichter*
- *Bitte alle Spieler pünktlich zum Spielbeginn erscheinen, verpasste Spiele gelten als verloren*
- *Wir brauchen ständig Schiedsrichter, besonders morgens*

BOUND Magazine is an official media partner of the

Gay Games VIII

Cologne 2010

We know that you are **BOUND**
to have a great time in
Cologne and you are **BOUND**
to love our **TWO YEARS** for the
price of one offer!

Simply subscribe to BOUND
Magazine for one year at
Boundmagazine.com
enter the code 'GAY GAMES'
and you will receive 2 years
for the price of one!



On newsstands
& iPad

NOW!



boundmagazine.com



Für ein sauberes Köln. Für Sie.



Immer da! - 24 Stunden

- Müllabfuhr
- Straßenreinigung
- Sperrmüll-Service
- Grünschnittabfuhr
- WC-Miet-Service
- Tonnen-Wasch-Service
- Wohnungsaufösungen
- Entrümpelungen

Weitere Informationen erhalten Sie an den Service-Telefonen:

Kunden-Service 0221/9 22 22 24

Sperrmüll-Service 0221/9 22 22 22

oder besuchen Sie uns im Internet unter www.awbkoeln.de



AWB Abfallwirtschaftsbetriebe Köln GmbH & Co. KG